

Zeitschrift: Werk, Bauen + Wohnen
Herausgeber: Bund Schweizer Architekten
Band: 78 (1991)
Heft: 4: Wände, Hülle = Parois, enveloppes = Walls, wrappings

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

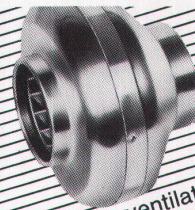
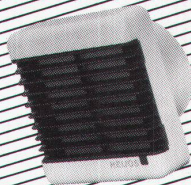
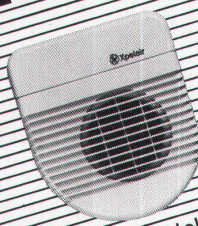
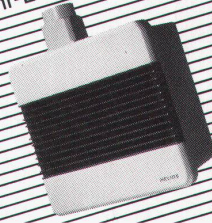
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

PROFIS IN SACHEN LÜFTUNG

Einrohr-Lüftungssystem



Xpelair/Helios Bad/WC-Ventilatoren

Rohrventilatoren

Xpelair Helios extrair
HELIOS VENTILATOREN AG
Lufttechnik

Steinackerstr. 36 · 8902 Urdorf/ZH
Tel. 01/734 36 36 · Fax 01/734 31 84

L'Œuvre et l'union des communes vaudoises

organisent un concours de projets sur le thème:

«Le Mobilier Urbain»

La consultation porte sur une sélection de 3 objets d'équipements, choisis par les concurrents parmi ceux d'une liste thématique établie par l'organisateur.

Le concours est ouvert sur le plan suisse; il s'adresse aux designers, architectes et créateurs professionnels, ainsi qu'aux étudiants des écoles de designers et architectes inscrits régulièrement.

Le jury sélectionnera les candidatures.

Les bulletins d'inscription peuvent être obtenus sur demande, à l'adresse suivante:

Concours «Le Mobilier»
Case postale 305
1001 Lausanne

République et canton de Neuchâtel Département des Travaux publics

Résultats du concours de projets d'architecture, centre d'entretien de la RN5 – Halle d'expertise autos – Garage de l'état à Boudry

Le jury s'est réuni les 14, 15 et 20 février 1991 pour examiner, juger et classer les 27 projets remis par les concurrents. Au terme de ses délibérations, il a procédé à l'attribution des prix et achat suivants:

1er rang – 1er prix – Frs 20 000. – Projet No 10 HIGHWAY

Auteur: Jacques-Louis de Chambrier, Colombier, architecte EPFZ
Collaborateur: Jean-Louis Rivier, architecte EPFZ

2e rang – 2e prix – Frs 18 000. – Projet No 1 QUATRAIN

Auteurs: Tschumi et Benoit SA, Bienne, architectes FAS/SIA
Collaborateur: Pascal Burri, architecte ETS
Consultant: Natterer SA Bois Consult, Etoy

3e rang – 3e prix – Frs 15 000. – Projet No 6 TRAFIC

Auteurs: Pierre et Alain Meystre, Neuchâtel, architectes EPFL/SIA
Collaborateurs: Serge Girard, architecte ISA; Schindelholtz + Dénéziat ing. civil SA – Jacques Bovet; Geimsa SA C.V.S.E., M. Audergon

4e rang – 4e prix – Frs 12 000. – Projet No 2 TROIS DEMI-LUNES

Auteur: Pierre Debrot, Neuchâtel, architecte-urbaniste SIA-EPFL
Collaborateurs: Philippe Gossin, architecte EPFL; Marc Bertschi, architecte EPFL

5e rang – 5e prix – Frs 10 000. – Projet No 22 VUE SUR COUR

Auteurs: Claude Morel, architecte FAS/SIA, Genève SRA-Morel & Kössler
Collaborateurs: Monika Hungerbühler, stagiaire
Consultants: Zimmermann & Schützle SA, ing. civils Trafitec SA

6e rang – 6e prix – Frs 5 000. – Projet No 5 BIPLAN

Auteur: Architrave SA Delémont
Collaborateurs: Henri Robert-Charrue, architecte FAS/SIA Gérard Wuthrich, architecte; Aurèle Calpe, architecte ETS

Achat – Frs 20 000. – Projet No 27 h.p. à FTW

Auteurs: Bureau Robert Monnier, Neuchâtel; Robert Monnier, architecte EPFL/SIA/FAS; Jean Muller, architecte DPLG; Pierre-Emanuel Schmid, architecte EPFZ; Laurent Geninasca, architecte EPFZ/SIA

Conseiller: Pierre Gorgé, ing. civil EPFZ/SIA

Le président du jury: Philippe Donner, architecte cantonal

Inkalite
Keramik

FASSADENSYSTEME

hinterlüftet
vorgehängt

für Neubauten und Sanierungen
von Industriebauten, Wohnhäusern und Geschäftshäusern

BITRA AG

Fassadensysteme 8932 Mettmenstetten
Telefon 01-767 11 12 Fax 01-767 14 05

